



Scinteia



PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VĂ!

Organ al Comitetului Central al P.M.R.

ANUL XXVIII Nr. 4467 | Duminică 8 martie 1959 | 4 PAGINI — 20 BANI

În interiorul ziarului:

- Tovarășele noastre de muncă și de viață (pagină specială). (Pag. 2-a).
- V. Iliescu: Cauza comunismului este invincibilă — 40 de ani de la întemeierea Internaționalei Comuniste. (Pag. 3-a).
- Nyassaland — un nume nou pe harta luptei de eliberare a popoarelor Africii.

DE ZIUA FEMEII

Azi, întreaga omenire progresistă sărbătorește ziua de 8 Martie — Ziua Internațională a Femeii. A intrat în tradiția celor ce muncesc de pretutindeni ca această zi să fie împinată sub semnul luptei crescânde pentru pace, pentru prietenie între popoare, pentru drepturi și libertăți democratice femeilor și tuturor oamenilor muncii din țările capitaliste și coloniale.

Până la apariția socialismului, Istoria societății omenii nu cunoaște ființă mai oprămită, mai înjosită și mai exploatăată de clasele stăpînitoare și de legile moralelor lor decît femeia.

România burghezo-mosierescă făcea parte dintre țările în care situația femeilor, a mamelor și copiilor era dintre cele mai grele. La noi în țară — se arăta în buletinele statistice ale vremii — numărul nașterilor lipsite de asistență calificată ajungea pînă la 75 la sută în unele regiuni ca Moldova și altele. Din această cauză, mureau anual 8.000 de femei; anual mureau la naștere sau în primul an al vieții cca. 200.000 copii. La același regim de muncă cu al bărbaților, muncitoarele primeau salarii cu 40—50 la sută mai mici.

Trecutul negru a fost îndepărtat pentru totdeauna. Revendicările esențiale pentru care au luptat generații întregi de femei — egalitatea în drepturi a femeii în societate și în familie; asigurarea drepturilor electorale; retribuție egală la muncă egală; ocrotirea maternității și a copilăriei — și-au găsit rezolvarea în țara noastră abia în anii puterii populare.

Regimul democrat-popular a asigurat femeilor drepturi și libertăți, asistență în domeniul ocrotirii sănătății mamei și copilului, condiții pentru ridicarea calificării profesionale, pentru afirmarea priceperii și îndrumării în toate domeniile de activitate, radical deosebite de cele din trecut. Partidul și guvernul depun an de an eforturi pentru a crea femeilor condiții tot mai bune de viață și de muncă.

Dacă în 1938 nu exista decît un număr cu totul neînsemnat de maternități, case de naștere, creșe etc., astăzi avem în toate regiunile maternități, spitale și dispensare pentru copii, iar numărul medicilor pediatri a crescut de aproximativ zece ori. Pe lângă acestea au fost înființate 1.621 case de naștere, sute de creșe și cîmine în cartiere, pe lângă întreprinderi și instituții, tabere și colonii unde și-au petrecut vacanța anul trecut peste 110.000 copii. Codul Muncii asigură femeilor, înainte și după naștere, un concediu plătit de 112 zile. Pentru a veni în ajutorul familiilor cu mulți copii și a mamelor singure, s-a instituit ajutorul familial de stat. Ca o expresie a înaltei prețurii de care se bucură femeia-mamă, statul a conferit pînă în prezent titluri de onoare, ordine și medali un număr de peste 63.000 de mame.

În țările socialiste, femeile contribuie activ la opera de construcție socialistă, la dezvoltarea economică și culturală a patriei. Ele constituie o uriașă forță socială fără participarea căreia — așa cum spunea Lenin la primul Congres al femeilor muncitoare din întreaga Rusie — nu poate fi vorba despre transformarea socialistă a țării. Această indicație leninistă călăuzește și partidul nostru.

Femeile din patria noastră participă activ la conducerea treburilor statului; 71 de femei sînt deputate în Marea Adunare Națională, iar 35.082 femei au fost alese deputate în staturile populare. Numeroase femei, care au dobîndit o înaltă calificare, dețin funcții înalte în aparatul de stat, în domeniul sănătății publice și al învățămîntului, în comerț, conduc întreprinderi, instituții științifice, creează valori artistice și culturale.

La împlinirea unui an de la Conferința Națională a femeilor, care a stabilit sarcinile concrete ce revin misiunii de femei în baza hotărîrilor Congresului al II-lea și a altor hotărîri ale C.C. al P.M.R., se poate afirma că bilanțul muncii desfășurate este rodnic. Comisiile și comitetele femeilor de la orașe și sate, din întreprinderi, instituții, gospodării agricole de stat și colective — care cuprind peste 400.000 de membre — au reușit să antreneze milioane de femei în acțiunile cele mai diferite.

Este cunoscută acțiunea pornită de textilestii „Industria Bumbacului B” cu privire la creșterea randamentului războaielor de țesut cu 15 la sută, acțiune care a adus țării milioane de m.p. de țesături peste plan și importante economii. În industria lînil

Minerii sprijină întrecerea siderurgistilor

GHELAR (coresp. „Scinteii”). — La minele de fier din Ghelar se desfășoară o rodnică întrecere. Minerii se străduiesc să sporească producția pentru a asigura furnizii din Hunedoara minerului necesar îndeplinirii și depășirii angajamentului luat de a da în acest an peste plan 20.000 tone de fontă. Frunțile pe întreaga exploatare Ghelar sînt echipele conduse de către minerii

NOI FRUNTAȘI ÎN ÎNTECERE

SUCEAVA (coresp. „Scinteii”). — Pe panoul întrecerii de la fabrica de piele și încălțăminte „Străduința” din Ițcani-Suceava, în luna februarie au apărut nume noi de frunți: Dumitru Nichita, Ion Ignătescu, Gheorghe Timofte și alții. Sînt de ce? Ei au realizat cele mai mici consumuri specifice, obținînd însemnate economii de materii prime.

Intrecerea conducătorilor auto

Una din formele de întrecere între conducătorii auto este mișcarea sutamiștii și treisutamiștii care la tot mai mare dezvoltare. În această mișcare sînt antrenati 1604 conducători auto din cadrul întreprinderilor regionale de transport auto.

În raionul Criș s-a terminat cooperativizarea agriculturii

ORADEA (coresp. „Scinteii”). — Pilda vie a gospodăriilor colective și a întovărășirilor agricole, care au sporit an de an producția la ha, și veniturile membrilor lor, a constituit un îndemnul puternic pentru țărani și gospodăria individuală din raionul Criș de a porni pe calea agriculturii socialiste. Anul trecut, de pildă, gospodăria colectivă din raion au obținut cu 473 kg. grâu la ha, mai mult decît țărani cu gospodării individuale. Gospodăriile colective au dezvoltat mai multe ramuri de producție rentabile, printre care creșterea animalelor. Colectivitățile din Sintana au obținut anul trecut aproape 1.000.000 lei numai din sectorul zootehnic.

Obținem producții mari din sectorul zootehnic

• Peste 946.000 lei din sectorul zootehnic. • Vom vinde statului, pe bază de contract, 180.000 l. lapte de vacă, 4.000 kg. brînză de oi, 1.300 kg. lînă, 50.000 kg. carne.

Obținem producții mari din sectorul zootehnic

Cu ocazia discutării planului de producție pe anul 1959, membrii gospodăriei noastre colective au purtat numeroase discuții, mai ales în jurul problemei dezvoltării sectorului zootehnic. În adunare, s-a arătat că acest sector aduce importante venituri bănești în tot cursul anului ceea ce creează posibilitatea împărțirii cu regularitate de avansuri bănești. Faptul că anul trecut s-au împărțit la zi-muncă cîte 15 lei, în afară de produse, se datorează de fapt creșterea veniturilor realizate din creșterea animalelor, venituri care s-au ridicat la 946.366 lei.

Obținem producții mari din sectorul zootehnic

Toate acestea ne-au convins că anul acesta să dăm o mai mare atenție dezvoltării sectorului zootehnic. Acest lucru se vede și din tabelul de mai jos care arată cum a crescut numărul animalelor propriete obștească și cît vom avea la sfîrșitul acestui an.

	1956	1958	1959
taurine	176	280	370
din care vaci	70	108	140
scroafe	50	94	125
oi	600	1087	1350

După cum se vede, numai în acest an noi vom spori cu 90 capete numărul de taurine, dintre care 32 vaci de lapte, cu 31 numărul scroafelor și cu 287 capete numărul de oi. De asemenea, la sfîrșitul anului vom avea în total 538 porci în afară de faptul că vom îngrășa și vinde de statului cel puțin 220 de porci grași. Această creștere a sectorului zootehnic ne va permite ca încă în cursul anului 1959 numărul de animale la 100 de hectare să ajungă la 28 taurine, din care 14 vaci, 45 porcine, din care 14 scroafe, și 120 oi.

Locuințe muncitorești

ORADEA (coresp. „Scinteii”). — Centrul minier Suncuiuș se dezvoltă repede. Pe locul care pînă acum cîțiva ani era încă un teren viran s-au înălțat zeci de apartamente și cîteva blocuri muncitorești. Nu va trece mult și aici va fi un adevărat oraș. Pînă la sfîrșitul lunii viitoare minerii vor mai primi încă un bloc cu 16 apartamente, iar pînă la sfîrșitul anului se va mai construi o suprafață locuibilă de 1.000 m.p.

Locuințe muncitorești

Tot în cursul acestui an se va construi și un dispensar cu 20 de paturi.



Muncitoarele din brigada frunțasă condusă de Reveca Mureșan de la întreprinderea „Industria Lînel” Timișoara, sînt binecunoscute pentru realizările lor în producție. În luna februarie, brigada și-a depășit sarcinile de producție cu 41 la sută. În fotografie: Membrele brigăzii discutînd cu tehnicianul Ștefan Babău despre aceste rezultate. (Foto Gh. Vinjilă)

GALAȚI (coresp. „Scinteii”). În regiunea Galați se construiesc noi unități și secții dotate cu utilaje de înaltă tehnicitate, care permit mărirea gradului de industrializare și valorificarea lemnului. Pentru folosirea mai economică a masei lemnoase, la întreprinderea PROFIL-„Dunărea” din Brăila s-a terminat de curînd construcția unei mari hale, unde se lucrează mobilă din plăci aglomerate. Un lot de 1.300 garnituri de mobilă s-a și pus în lucru. La Serdaru va intra în funcțiune peste puțin timp o fabrică de lăzi decupate.

Pentru valorificarea superioară a lemnului

Tot în acest an se va construi la PROFIL-Gugești o secție modernă pentru fabricarea de parchet din lemn de fag și stejar. Noua secție, înzestrată cu utilaje moderne, va produce anual 225.000 m.p. parchet.

Însămînțări la timpul optim

CONSTANTA (coresp. „Scinteii”). De curînd S.M.T.-Sibioara a terminat însămînțările de primăvară din prima epocă la cele 11 gospodării colective pe care le deservete. Mecanizatorii de la acest S.M.T. au însămînțat pînă acum 178 hectare orz, 594 ha. ovăz, 850 ha. floarea-soarelui, 437 ha. borceag etc. S-au evidențiat brigăzile de tractoriști conduse de tov. Gheorghe Diaconu, Ion Ciurea, Coman Spătăceanu, iar dintre tractoriștii tovarășii Marin Iacome, Gheorghe Nicolae și alții, care și-au depășit sarcinile de plan cu aproape sută la sută.

SARCINĂ DE PARTID

În toamna trecută, după cercetări și analize minuțioase, gospodăria noastră a stabilit că zăcămintul din partea nordică a minei Uricani conține cîrbune cocsificabil. Apoi și-au făcut datoria tovarășii: ne hărți a aprind conturul straturilor bogate în astfel de cîrbune.

Nevoile siderurgiei cereau să se treacă neîntîrziat la exploatarea acestui zăcămint. Într-o sedință a conducerei minei s-a hotărît tăierea unui plan înclinat — muncă grea și plină de răspundere — spre a se putea ataca stratul mare de cîrburi.

Cui trebuia încredințată sarcina de a tăia planul înclinat? Dintr-o experiență îndelungată, secretarul comitetului de partid al minei, Nicolae Gilcă, știa că, pentru a fi realizată cu succes, această sarcină trebuie încredințată celor mai deslincii și diriș mineri, membri și candidați de partid.

El își amintea că atunci cînd la abatajul nr. 9 treaba mergea prost l-a trimis acolo pe comunistul Ion Bri. Peste trei luni producția în abataj a fost dublată. Și de data aceasta va încredința misiunea de onoare tot unui membru sau candidat de partid.

Secretarul comitetului de partid stătu un timp pe gînduri, cîntărind calitățile fiecărui membru și candidat de partid, se sfîștuie apoi cu directorul minei. Împreună au hotărît să încredințeze această sarcină candidatului de partid Augustin Demeter, șeful unei brigăzi de înaintări rapide. Această sarcină era și un examen înainte de primirea în partid.

El își amintea că atunci cînd la abatajul nr. 9 treaba mergea prost l-a trimis acolo pe comunistul Ion Bri. Peste trei luni producția în abataj a fost dublată. Și de data aceasta va încredința misiunea de onoare tot unui membru sau candidat de partid.

Secretarul comitetului de partid stătu un timp pe gînduri, cîntărind calitățile fiecărui membru și candidat de partid, se sfîștuie apoi cu directorul minei. Împreună au hotărît să încredințeze această sarcină candidatului de partid Augustin Demeter, șeful unei brigăzi de înaintări rapide. Această sarcină era și un examen înainte de primirea în partid.

Minerii din brigada lui Demeter au început asaltul pentru deschiderea noilor strate. Pe zi ce trecea, planul înclinat căndă forma și dimensiunile înscrise în planșe și hărți.

DIN CARNETUL CORESPONDENTULUI

— La 1 martie să dăm cîrbune cocsificabil. Să fie mărșorul nostru, dat Văii Iuliu — din partea nordică a minei Uricani conține cîrbune cocsificabil. Apoi și-au făcut datoria tovarășii: ne hărți a aprind conturul straturilor bogate în astfel de cîrbune.

Nevoile siderurgiei cereau să se treacă neîntîrziat la exploatarea acestui zăcămint. Într-o sedință a conducerei minei s-a hotărît tăierea unui plan înclinat — muncă grea și plină de răspundere — spre a se putea ataca stratul mare de cîrburi.

Cui trebuia încredințată sarcina de a tăia planul înclinat? Dintr-o experiență îndelungată, secretarul comitetului de partid al minei, Nicolae Gilcă, știa că, pentru a fi realizată cu succes, această sarcină trebuie încredințată celor mai deslincii și diriș mineri, membri și candidați de partid.

El își amintea că atunci cînd la abatajul nr. 9 treaba mergea prost l-a trimis acolo pe comunistul Ion Bri. Peste trei luni producția în abataj a fost dublată. Și de data aceasta va încredința misiunea de onoare tot unui membru sau candidat de partid.

Secretarul comitetului de partid stătu un timp pe gînduri, cîntărind calitățile fiecărui membru și candidat de partid, se sfîștuie apoi cu directorul minei. Împreună au hotărît să încredințeze această sarcină candidatului de partid Augustin Demeter, șeful unei brigăzi de înaintări rapide. Această sarcină era și un examen înainte de primirea în partid.

Minerii din brigada lui Demeter au început asaltul pentru deschiderea noilor strate. Pe zi ce trecea, planul înclinat căndă forma și dimensiunile înscrise în planșe și hărți.

TU PRILEJUL ZILEI DE 8 MARTIE

Adunarea festivă din Capitală

Sîmbătă după-amiază a avut loc la Teatrul C.C.S. din Capitală adunarea festivă organizată de Consiliul național al femeilor din R.P. România cu prilejul sărbătoririi zilei de 8 Martie — Ziua Internațională a Femeii.

La adunare au luat parte numeroase femei din întreprinderile și instituțiile Capitalei, țărâni muncitoare, lucrătoare din domeniul artei și culturii, activiste ale organizațiilor de partid și obștești.

Au participat conducători ai instituțiilor centrale și ai organizațiilor oamenilor muncii.

Adunarea a fost deschisă de tov. Maria Mironescu, președinta Comitetului orașenesc al femeilor—București.

A luat apoi cuvîntul tov. Maria Roseti, președinta Consiliului național al femeilor din R.P. România.

Cîstîm astăzi, a spus vorbitoarea, laolaltă cu femeile din lumea întreagă, ziua de 8 Martie, zi de solidaritate internațională a femeilor în lupta pentru pace, pentru drepturi, pentru viitorul fetei și al copilului. Femeile din țara noastră sînt diferite, dar au același suflet și credințe religioase. Milîndu de forțele lor spirituale pentru întărirea Federației Democratice Internaționale a Femeilor, care în-

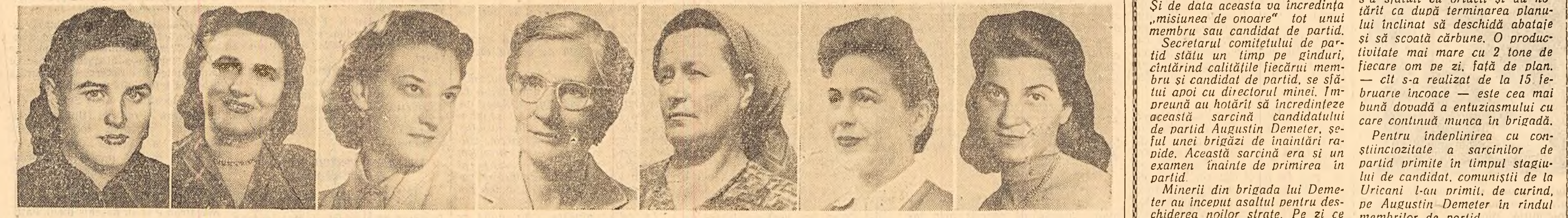
truchipează unitatea de voință și de luptă a uriașei armate de 200 de milioane de femei iubitoare de pace din toate colțurile lumii, femeile din țara noastră își aduc contribuția la uriașă luptă a popoarelor pentru apărarea păcii, pentru rezolvarea pașnică a tuturor problemelor internaționale litigioase, pentru dezarmare și interzicerea armelor de distrugere în masă.

Adunarea a hotărît în unanimitate trimitea unei telegrame de salut Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român. Asistența a manifestat îndelung pentru conducătorul înțelept al poporului nostru muncitor pe drumul luminos al socialismului — Partidul Muncitoresc Român și Comitetul său Central în frunte cu tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej.

Au fost trimise de asemenea o telegramă către Organizația Națiunilor Unite prin care se cere să intervină pentru a se pune capăt experimentelor cu armele nucleare, pentru interzicerea acestor arme și pentru dezarmare.

Adunarea festivă s-a încheiat cu un program artistic.

FEMEII FRUNTAȘE



MARIA POPESCU electrician, frunțasă în producția la Combinatul Siderurgic Hunedoara
ELENA DUCULECI în președinta Comitetului Executiv al Statului popular orașenesc Mediaș
ANA FABIAN asistentă la Facultatea de Științe Naturale — Universitatea „V. Babeș” Cluj
AURA BUZESCU artistă a poporului din Republica Populară Romîniă
ELENA TIPLA secretara organizației de bază P.M.R. din G.A.C. „Viața Nouă” — Vaslui
JENIKOVSKY ERZSEBET Învățătoarea la Școala nr. 4 Tg. Mureș
MARIA STANCIU filatoare, frunțasă în producția la F. R. B. București

VICTOR DELEANU coresp. „Scinteii”

Tovarășele noastre de muncă și de viață

E firese, nu-i așa?

Mergem într-un sat, avem o chestiune importantă de rezolvat — secretarul statului popular ne sfătuiește:

de MARIA BANUȘ

— Adresați-vă tovarășei președinte. Și ni se pare firese. Ori e un tovarăș ori e o tovarășă doctor. La fabrică, o tovarășă directoroasă. La câmin, tovarășă educatoare. Pe șantier, tovarășă inginer. La gospodăria colectivă, tovarășă brigadier, tovarășă președintă. Firește.

Demult am constatat, cu emoție, că de ușor intră în viața noastră de toate zilele, cât de repede devin „lucruri de sine înțelese” marile cuceri ale revoluției sociale, pentru care multe generații au trebuit să verse sînge și lacrimi.

Să închidem un moment ochii. Să ne ducem cu gândul în urmă, nu mai departe decât acum cincisprezece ani. Să intrăm într-o primărie, la țară. Să ni-l închipuim pe secretar, zăgăzindu-și meticuloasă penița, de zădărnica sugativă, multicoloră, și făcându-ne cu tocul un semn:

— Mergi la doamna primar!

Sau în fabrică: — Adresați-vă doamnei directoare.

Incursiunea fantezistă nu poate merge până la capăt. Se oprește la un gard înalt, în fața unei alei de plopi. Acolo unde stăm noi că se află azi, undeva, în Bărăgan, o gospodărie colectivă, condusă de mulți ani de o președintă cu minune de fier și cu ochii aprigi.

Acolo, la gard, începea parcul boțeresc. În încăperea unde președinta ține sedința de lucru cu brigadierii, era sufrageria. La ora asta, de înserare, cucoana își sorbea cafeauța și trăgea din țigară. Făcea paștenie. Amurgurile pe Bărăgan sînt lungi și predispuș la melancolie.

— Adresați-vă cucoanei!... Ce fantezie ciudată! Să lăsam arătarea să-și termine paștenia, netulburată, în amurgul suvenirilor.

Să ne întorcem la ale noastre. E firese că femeia să muncească alături de bărbat. În condiții egale, să atingă cele mai înalte culmi ale științei, să ocupe cele mai de seamă funcțiuni în stat.

Nici un mucălit nu-și mai netezește mustața, făcînd glume deochiate, între prieteni, în la pahar de bere, pe seama „sufragetelor”, „femeiștelor” și altor asemenea „sperietori” în fuste.

Azi, e firese că școlile, universitățile să fie pline de fete. Sînt firește casele de naștere, maternitățile, asistența medicală a mamei și copilului. E firese să fi scăzut vertiginos mortalitatea infantilă. E firese să vină pe lume prunci sănătoși. E firese să crească prunci mari și vinici de ție mai mare dragul de ei.

E firese că mine, cînd vom avea o economie socialistă mai larg desfășurată, cînd belșugul de produse va fi mai mare, cînd condițiile de locuit vor fi mai bune, viața femeii să devină mai ușoară și mai frumoasă decât acum. Și e firese să fim sigure că așa va fi. Pe această cale ne conduce partidul.

Am dat voie imaginației să zburde. S-o lăsam un pic să dea o fugă și-n sus, înainte, spre-o oarecare zi a unui viitor nu prea îndepărtat.

Să ne-nchipuim o inspecitoare pe teren. Coboară din micul ei autovehicul aerian pe care-l lasă în locul de parcare din preajma blocului de locuințe și pornește pe jos, prin coridoarele largi, spațioase, luminoase, asternute cu un covor din material plastic.

— Funcționează perfect spălătorile automate? — Meniu-ul sufrageriei e destul de variat? — La cofetăria blocului se fac toate sorturile de prăjituri de casă cerute de locatari? — Inspectoarea nu se mulțumește cu răspunsurile căpătate de la factorii responsabili. Vrea să stea de vorbă cu femeile.

E o zi plăcută de primăvară care te-mbie la mers. Nici nu-i vine să mai urce în mașina ei aeriană.

Străbate pe jos cele câteva sute de metri pînă la parcul sportiv. O parte din locatarii sînt aici, la terenul de tenis, la bazinul de înot, la volei.

Una, tinerică, numai zuluft și gropițe, zice: — După patru ore de muncă tehnico-intelectuală, la uzină, e firese să mă odihnesc, să mă distrez, nu-l așa? Altfel, la șaptezeci de ani o să fiu o femeie bătrînă, nu-i așa? Bărbatu-meu nu înțelege asta. Nu, și nu, și nu, că nimeni nu știe să facă o tocaniță, ca mine! Și te asigur tovarășă inspecitoare, că seful laboratorului din blocul nostru e renumit în tot cartierul pentru bună-tățile pe care le prepară...

Urmează un schimb de păreri între femeile viitorului, asupra celor mai bune metode de educat bărbaiții. Nu-l consemnez, din discreție și spirit de solidaritate feminină.

Pentru că am atins acest punct delicat, rog pe bărbaiții cettori să nu ne fie cu supărare dacă mai am cite ceva de spus.

N-o fi poate prea potrivit cu caracterul festiv al zilei de 8 Martie, cu primăvara, cu mărțisorul, cu utarea celor rele. Dar cînd o femeie scrie despre femei există o serioasă problemă care va aduce vorba despre bărbaiții. Subsemnata nu face excepție. Imi permit să vă reamintesc o glumă amicală pe care obișnuiesc s-o fac bărbaiții de 8 Martie:

— Pe cînd o să avem și noi o zi a noastră, a bărbatului?

Asta-i curată inegalitate!...

Pînă la desăvîrșirea cetății viitorului propun: Să se instituie această zi festivă atunci cînd toți bărbaiții, venind acasă de la muncă, se vor distra, cot la cot, alături de soția lor cu „micile” treburi casnice: spălat rufe, călcat, gătit, spălat vase, spălat dușumele, cusut, cirpit, spălat copiii, plumețat, îmbrăcat copiii.

Cînd nici un bărbat nu va mai veni vreo dată acasă, afumat sau „prea bine dispus”.

Cînd nici un bărbat, în nici o împrejurare, fie ea cît de dramatică, nu va ajunge să folosească mijloace contondente de convingere, așa cum se mai întîmplă azi pe ici pe colo, uneori chiar acolo unde cu gîndul nu gîndesti.

Sperăm că această zi va veni cît mai degrabă. Sîntem gata să instituim, dragi tovarășii, nu o zi, chiar două pe an, pentru sărbătorirea voastră.

Mîntea și minile ei își pun peceata pe tot ce se naște, pe tot ce se zidește și făurește în jurul nostru.

Minile ei sînt simbolul păcii, al muncii, al dăruirii. Cred că mai mult ca orice pe lume, ele sînt vrednice să fie sărutate cu dragoste, cu evlavie.



Desen de TIA PELTZ

REALIZĂRI ȘI INIȚIATIVE

CU 31.150.000 m. p. țesături s-a sporit producția întreprinderilor din Capitală, obținându-se totodată importante economii prin extinderea inițiativelor „Să sporim randamentul războaielor de țesut cu 15 la sută”, porinită de muncitorii întreprinderii „Industria Bumbacului B”.

INTIMPININD ZIUA DE 8 MARTIE cu noi succese în muncă, filatoarele și țesătoarele de la uzinele textile „Moldova” din Botoșani, au reușit să dea peste plan în primele două luni ale anului 4.600 kg. de fire, 16.900 m.p. țesături și au economisit în aceeași perioadă 3.289 kg. bumbac puf.

MUNCA POLITICĂ PENTRU TRANSFORMAREA SOCIALISTĂ A AGRICULTURII constituie unul din principalele obiective ale activității comisiilor și comitetelor de femei. În această muncă sînt antrenate colectivele și întovărășirile frunțate. Aceasta a contribuit ca numărul femeilor care au pășit în ultimul timp, pe drumul agriculturii socialiste să crească simțitor. În comuna Galicea, raionul Bălăești, de pildă, 264 femei au devenit colectiviste.

COMITETUL ORĂȘENESC AL FEMEILOR din orașul Onești a organizat o consfățuire pentru întinerirea și păstrarea fondului de locuințe, la care au participat responsabilii comitetelor de blocuri, locatarii, comisiile de femei din circumscripții, un delegat al statului popular orășenesc. Consfățuirea a adresat tuturor locatariilor o chemare privind întinerirea și păstrarea fondului de locuințe.

ÎN RAIONUL RIMNICU VILCEA s-au organizat în cinstea zilei de 8 Martie, festivaluri artistice și reuniuni tovarășești menite să ducă la cunoașterea reciprocă și la o mai strînsă colaborare între gospodine, colectivele și femeile din celelalte domenii de activitate.

CREȘTEREA VIERMILOR DE MATASE este preocuparea a tot mai multelor femei. Frunțate sînt femeile din regiunea Galați. Anul trecut ele au obținut 23.000 kg. goșoși de matase.

ÎN COMITETELE DE SPIRIJIN de lingă spitale, creșe, cămine, case de bătrîni din toată țara activează peste 30.000 de femei.

Am devenit învățătoare

STELA STANESCU
director adjunct la școala nr. 5 Pitești

Copilăria mea, ca și a altora din satul în care m-am născut, s-a împlinit cu greutate și lipsuri. Încă de pe băncile școlii primare visam să devin învățătoare. Pe atunci era război. Tata era plecat pe front, rămînînd în grijă mamei să crească opt copii. În asemenea condiții era greu să-mi văd visul împlinit.

Învîngînd greutățile am fost totuși dată la școală. Pentru aceasta mama făcea sacrificii mari. Cînd s-a terminat războiul tata nu s-a mai reîntors. Pe atunci eram în clasa a 4-a. Nu credeam că am să pot să urmez mai departe. Regimul democrat m-a ajutat însă să-mi văd visul îndeplinit. Am devenit învățătoare.

De atunci am trecut mai mult de nouă ani. În toți acești ani am căutat să muncesc cît mai bine pentru educarea tineretului nostru.

De cîteva luni lucrez ca directoarea adjunctă la Școala de 7 ani nr. 5 din Pitești. Mă străduiesc ca și pînă acum, cîmp de cîmp, să contribuim — alături de cadrele didactice din întreaga țară — la educarea copiilor ce ne sînt încredințați, pentru a modela din ei harnici constructori ai vieții noastre noi. Vînz și pe viitor în munca mea tot sufletul pentru a răspunde cu cinste prețurii ce ne-o acordă nouă, femeilor, partidul, statul nostru democrat-popular, care m-au ajutat — ca și celorlalți copii altădată necăjiți — să-mi văd visul cu ochii.

Cifre și fapte

■ În 1938 în țara noastră nu exista nici o casă de școli; în 1959 sînt 1621.

■ Numărul creșelor existente în anul 1938 era de 9. Acum sînt 310.

■ Pentru merite deosebite în muncă, pentru precizarea și rezultatele importante obținute în cele mai diferite domenii de activitate, 7.000 de femei sînt distinse cu diferite ordine și medalii. Printre laudele Premiului de stat se află 65 de femei. 73 de actrițe au primit înaltul titlu de „artist al poporului”, „maestru emerit al artei” și „artist emerit”.

■ Femeile iau parte la conducerea statului, dețin funcții înalte în aparatul de stat, 71 femei sînt deputate în Marele Adunare Națională, 35.082 femei au fost alese deputate în sfaturile populare.

■ Viitoarele mame li se acordă un concediu plătit de 52 de zile înainte de naștere și 60 de zile după naștere, concediu ce poate fi prelungit cu avizul medicului. Femeile gravide, ca și femeile care alăptează, sînt scutite de munca de noapte.

■ Pentru a veni în ajutorul familiilor cu mulți copii și al mameilor singure s-a instituit ajutorul familial de stat, iar mamele care au născut 10 copii primesc un ajutor special.

Trăim în epoca marilor înfăptuiri

L. KOSMODEMIANSKAIA
membră în Comitetul sovietic pentru apărarea păcii

Sînt fericită că am posibilitatea să vă felicit — dragi tovarășe din R. P. Romîniă — cu prilejul Zilei Internaționale a Femeilor.

Noi, femeile sovietice, sărbătorim ziua de 8 Martie, în condițiile unui mare avînt politic și de muncă. Nu de mult a avut loc la Moscova, un eveniment de importanță istorică — cel de-al XXI-lea Congres al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice. La acest congres a fost dezvoltat noul plan septenal al înfăptuirilor noastre. Îndeplinirea lui va crea o bază economică, care va permite să se asigure în U.R.S.S. cel mai înalt nivel de viață din lumea întreagă. În plan se prevede creșterea unor astfel de condiții pentru femei, ca ele să poată participa și mai activ la construirea comunismului. Se va mări numărul grădinițelor de copii și al creșelor, al școlilor internate, al întreprinderilor alimentației publice și al serviciilor de deservire comunală și socială; se va mări ajutorul pentru mame cu mulți copii și altele. Toate acestea arată grija deosebită a partidului comunist și a guvernului față de femeile noastre. Legea ocroteste maternitatea, asigurînd toate condițiile pentru educarea să-

nătoasă, fizică și morală, a copiilor noștri.

Am văzut țara do. minunată și am văzut cît de mult au făcut pentru patrie lor miile muncitoare ale femeilor, am văzut copiii voștri minunați și din toată inima doresc ca acești copii și mamele lor să nu cunoască nici o dată ororile războiului.

În cuvîntarea rostită la cel de-al XXI-lea Congres al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, tovarășul Gh. Gheorghiu-Dej a arătat cum „crește necontenit nivelul de viață al oamenilor muncii din orășe și sate cum se dezvoltă economia și cultura în Republica Populară Romîniă. Și nu e de mirare, deoarece noi trăim, dragi prietene, în epoca marilor realizări ale lagărului socialist, planul nostru cincinal și planul nostru septenal al dezvoltării economiei, vor întîri și mai mult forțele noastre și vor arăta tuturor popoarelor superioritatea socialismului față de capitalismul care si-a trăit traul.

Împreună cu toate femeile sovietice vă urez călduros noi succese în muncă, în opera de dezvoltare a economiei naționale a țării voștre ocrotite maternitatea, asigurînd toate condițiile pentru educarea să-

mari în fiecare an, ceea ce ne-a dat puțința să construim două case noi, adică pentru fiecare fecior cite una. Ne-am cumpărat mobilă, aparat de radio, biciclete și altele lucruri de valoare.

Eu, și nu numai eu, ci toate femeile muncitoare, romînce, maghiare, germane, sîrbice și de alte naționalități, multumim din inimă partidului și guvernului, puterii populare pentru grija ce ne-o poartă ca la viața noastră să devină pe zi ce trece mai bună. În sat la noi avem astăzi cinematograful și cîbră min cultural, spital și dispensar. Schimbări în bine nu s-au făcut numai în comuna noastră, ci în toate satele țării. Iată de ce pot spune, cu inima plină de bucurie, că viața femeilor din Republica Populară Romîniă e azi mai bună, mai frumoasă ca orîndă.



Femeile din diferite cartiere ale Bucureștiului participă la acțiunea de înfrumusețare a orașului. Fotografia noastră înfățișează cîteva din miile de femei care fac parte din activul voluntar al sfaturii populare. De la stînga la dreapta (rîndul de sus) Ana Crețescu, președinta unui comitet de stradă, Ana Macău, membră a biroului organizației de bază nr. 20 din cartierul 23 August; (rîndul de jos) Elena Grosu, deputată în circ. nr. 164, Gora Ciudolu, membră a comitetului raional al femeilor „Tudor Vladimirescu”, Florica Davidescu, deputată în circ. nr. 33, Elena Zimbră, instructor voluntar al comitetului raional al femeilor, raionul Gh. Gheorghiu-Dej, și Maria Copuzeanu, activistă voluntară a Statului popular raional 1 Mai.

ÎN LUMEA CAPITALISTĂ

VICTIME ALE MIZERIEI ȘI DISCRIMINĂRII

— În S.U.A., salariile medii ale femeilor sînt cu 15—20% mai mici decît ale bărbaiților, iar în unele ramuri industriale chiar cu 30%.

— În Anglia, salariile femeilor nu reprezintă decît 50—60% din salariile bărbaiților.

— În Iran, femeia primește pentru munca ei doar a zecea parte din cît primește bărbaiții.

— În Elveția, la 1 februarie 1959, printr-un referendum s-a respins din nou acordarea dreptului de vot pentru femei.

— Din cauza mizeriei, multe femei din țările capitaliste sînt nevoite să practice prostituția. În Japonia 31 de organizații de femei, precum și mai multe comitete sindicale s-au unit în „Consiliul național de luptă împotriva prostituției”.

— În localitatea Lady Selborne din apropierea Pretoriei (Uniunea Sudafricană) a avut loc o mare adunare a femeilor africane în semn de protest împotriva emitei unor carnet de identitate speciale pentru populația de culoare. Polițiștii au atacat cu bastoane pe demonstrante și au deschis focul. Patru femei au fost grav rănite. Au fost arestate 847 persoane. Femeile arestate vor fi judecate pentru organizarea o adunări ilegale.

Poate știți dumneavoastră...

— Mi se zbătea inima ca o muscă prinsă-nre geamuri, cînd am intrat în atelier. Am dat tîrcoale războiului. Era înalt războiul. Chiar dacă mă ridicam în vîrșuri, nu ajungeam la conducătorul de fire. Ce mă făcuse să nu mă primesc la lucru? Să mă duc înapoi, acasă? Ai mei ziseră bogdaproste că au scăpat de-o gură... Ei, Stano, acum să te vad. Patronul se uită cu coada ochiului la mine. M-a lătat că eu atunci la un lucru bun. Am dat luea în curtea fabricii și-am adus niște cărămizi. M-am urcat pe ele. Așa dau! Mergea! „Esti îndemnată”, Stano, rămîi la lucru”.

Nu mai puteam de bucurie. Am prins repede tainele războiului. Stăteam alăptec pe război cite 14—16 ore pe zi. Leală? Aveam 13 ani... Altiia bani ca să nu crîm de foame avea patronul grii să-mi dea. — Și de dormit unde dormea? O întrebare eu pe țesătoare!

— Păi la „Căsuța”. Ne dăduse patronul căneza și el înmă... Ne dăduse la cite 15—20 de fete o cameră ca asta. Da, ca asta era, cinci pași în lung și patru în lat. Am tot muncit cite 14—16 ore pe zi. Stau așa și mă gîndesc cite odată: cine mi-a dat altă putere să le duc pe toate în spinare?

Mă uit la Stana Foamele (asa o cheamă). Are aproape 50 de ani. Pare însă mult mai în vîrstă. O dau de gol încredințurile fetii.

— Te uii la mine? Păi sigur, nu-i de mirare. Acum se răzbuind vrednicia mea de atunci. Nu știu cîrei soarte să-i mulțumesc că nu m-am îmbolnăvit în vremurile celelalte. De mă îmbolnăveam atunci, aveam ocam răddcini de un metru la cap. Cînd eram cam de anii Zorifei mele... — Ai o fată?

— Am. Lucrează și ea tot aici, tot la unitatea I-a. E și ea în partid, ca și mine. Are peste 20 de ani... Cînd eram cam de anii ei m-am dus la un joc... Imi ardea și de joc. La locul ăia s-a legat de mine Petre. De cunoscut îl cunoașteam, că era și el din Poneaca, satul meu. Îl mai văzusem. M-a luat în duminica aia... și mi-a zis că dacă vreau să mă mai întâlnesc cu el. Peste săptămînă nu ne puteam da întîlnire, că și el lucra cu ziua

excursie organizată de uzina la Poiana Narciselor... Și la centrul de mostre ce faceți, tovarășă Zorifa?

— Desenatorii fac modele și noi le țesem. Apoi le dăm la aerob. Dorința noastră este să le facem cit mai frumoase, să îmbrăcăm femeile ca pe niște prințese.

— Dacă nu mă înșel, replica asta este dintr-o piesă de teatru sovietică.

— Da. Am văzut piesa. Mi-a plăcut această replică. Nu știu, dar parcă mi-a intrat la inimă.

— Un alia vechi — cred că e pe rețetele ăla de vreo cîteva luni — anunță că se organizează o excursie la Doftana. Spicherul de la stația de radioamplificere invită tineretul pentru... (nu rețin data) la un concurs: „Cine știe cîștigă” pe o temă literară.

Ajunsem la cîminul de zi. Îți spunem educatoarei că vrem să vizităm cîminul și creșa. Nu ne dă voie să intrăm pînă nu îmbrăcăm halate albe. Bătrîna țesătoare cam mormăie:

— Prea-i dădăciți... Fata mea a crescut la pictorul războiului de țesut și uite, s-a făcut mare.

— Taci, mamă, ce știi dumneata? — Hai, duceți-vă, eu vă aștept aici!

— De ce nu mergi? — Se duce la ușa bucătăriei. Citește meniu-ul.

— De cinci ori pe zi te dați de mîncare la tînci ăstia? — De cinci ori, confirmă educatoarea. Dumneata de ce nu mergi prin saloane? — Am avut gripă... V-aștept aici. Cînd ne-am întors, am găsit-o pe țesătoarea Stana în aceleși loc unde-o lăsasem. Parcă nu se clințise. La ce se gîndise altă, nu știu. Vizitasem cu ea dormitoare, clușbul, creșa, cîminul de zi, privisem împreună panoul de onoare al uzinei, am privit din depărtare palatul culturii care se ridica în poeziești viața ei și a Zorifei...



María Giurea este una din fruntașele în producție de la fabrica „7 Noiembrie” din Sibiu. Ea își depășește zilnic sarcinile de producție cu 18—20 la sută și dă numai lucru de bună calitate. (Foto R. Costin)

ULTIMELE STIRI | * ULTIMELE STIRI * ULTIMELE STIRI * ULTIMELE STIRI
DE PESTE HOTARE

Dezvoltarea comerțului internațional contribuie la întărirea păcii

Vizita lui N. S. Hrușciov la Leipzig

LEIPZIG 7 (Agerpres). — TASS transmite: La 6 martie M. G. Peruhin, ambasadour U.R.S.S. în R. D. Germană...

In timpul recepției au avut loc convorbiri animate între N. S. Hrușciov și reprezentanții ai cercurilor de afaceri, oameni politici și fruntași ai vieții publice din diferite țări...

Cuvintarea lui N. S. Hrușciov

Lui N. S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., a spus între altele:

Sintem de a părăsi dezvoltarea comerțului, stabilirea de relații de afaceri, extinderea contactelor între țări au o mare importanță economică, contribuie la cauza întăririi păcii în întreaga lume.

Organizațiile sovietice de comerț exterior, a spus N. S. Hrușciov în continuare, în prezent legăturile de afaceri cu 177 dintre firmele țării capitaliste participante la Tîrgul de Leipzig, printre care 81 de firme din Germania Occidentală, 28 din Anglia, 15 din Franța, 13 din Olanda.

Noi am stabilit bune relații comerciale cu multe țări membre ale țării din Europa occidentală, inclusiv fir-

me din R. F. Germană, Anglia, Franța, Italia și din alte țări. N. S. Hrușciov a citat o serie întreagă de societăți din diferite țări, care îndeplinesc cu succes contractele încheiate cu organizațiile sovietice de comerț exterior, sau care în prezent tratative în vederea încheierii unor noi tranzacții reciproc avantajoase.

Comerțul Uniunii Sovietice cu țările capitaliste a crescut în ultimii cinci ani de peste două ori. Comerțul nostru cu țările capitaliste s-ar putea extinde și mai mult dacă în Occident nu s-ar pune obstacole artificiale în calea dezvoltării lui.

Arătând că politica de discriminare aduce mai multe prejudicii țărilor ale căror cercuri conducătoare duc o asemenea politică, N. S. Hrușciov a spus: comerțul se poate dezvolta în mod normal dacă nu va fi aplicat principiul de a nu face comerț cu mărfurile strategice, dacă nici nu va fi folosit acest termen, deoarece acesta exercită o influență nefastă asupra dezvoltării relațiilor de afaceri.

Apoi N. S. Hrușciov a arătat că un comerț normal implică nu numai vânzarea, ci și cumpărarea mărfurilor. Din această cauză, a arătat el, spre exemplu, în Uniunea Sovietică trebuie să mărească achizițiile de mărfuri din Uniunea Sovietică. Există vaste posibilități pentru aceasta.

Referindu-se la fel de fel de precizări în legătură cu un contract „după genul sovietic”, N. S. Hrușciov a spus: ne pronunțăm cu hotărâre împotriva dumpingului, sintem pentru prețuri echitabile. Uniunea So-

vietică face comerț pe baza prețurilor de pe piața mondială. În încheierea cuvintării sale, N. S. Hrușciov s-a ocupat de problema germană în special de încheierea unui tratat de pace cu Germania.

Considerăm rezonabilă propunerea guvernului R. D. Germane de a se constitui o confederație a celor două state germane și o sprijinim pe deplin.

Cuvintarea lui O. Grotewohl

Președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., O. Grotewohl a spus: Vizita dv. tovarășe Hrușciov, este o vizită de solidaritate încheiată și a prieteniei profunde cu Republica Democrată Germană.

Referindu-se la vizita președintelui Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., O. Grotewohl a spus: Vizita dv. tovarășe Hrușciov, este o vizită de solidaritate încheiată și a prieteniei profunde cu Republica Democrată Germană.

Referindu-se la fel de fel de precizări în legătură cu un contract „după genul sovietic”, N. S. Hrușciov a spus: ne pronunțăm cu hotărâre împotriva dumpingului, sintem pentru prețuri echitabile. Uniunea So-

Rezultatele alegerilor pentru sovietele locale în R. S. F. S. R.

MOSCOVA 7 (Agerpres). — TASS a fost publicate rezultatele alegerilor care au avut loc în R.S.F.S.R. duminică, 1 martie, pentru Sovietele locale de deputați ai oamenilor muncii.

La alegeri au participat 99,91—99,97 la sută din totalul alegătorilor din R.S.F.S.R.

Numărul alegătorilor care au votat pentru candidații propuși a fost de 99,11—99,57 la sută din totalul celor care au luat parte la vot.

Declarații menite să intensifice încordarea internațională

WASHINGTON 7 (Agerpres). — La 5 martie, după o sesiune extraordinară a Consiliului național al securității din S.U.A., în cadrul căreia a fost examinată problema Berlinului, McElroy, ministrul de război, a ținut o conferință de presă făcând o serie de declarații provocatoare cu scopul evident de a intensifica încordarea internațională. El a declarat că grupul mixt al forțelor de state majore din S.U.A. discută în prezent diferite variante de acțiune în „criza Berlinului” și a amenințat că în cazul izbucnirii unui conflict militar în regiunea Berlinului va fi „apropiată” și aceasta să fie limitată.

La 6 martie președintele Eisenhower a avut la Casa Albă o constă-

In interesul colaborării între țările balcanice

Ecorn la interviul acordat de tovarășul Chivu Stoica ziarelor „To Vima” și „Ta Nea”

ATENA 7 (Agerpres). — Interviul acordat ziarelor „To Vima” și „Ta Nea” de către tovarășul Chivu Stoica, președintele Consiliului de Miniștri al R.P. Române, a avut un ecou deosebit în presa greacă. Principalele ziare grecești din 6 martie au făcut comentarii pe marginea interviului tovarășului Chivu Stoica.

Ziarul „To Vima” într-un comentariu încearcă să justifice politica guvernului grec îndreptată spre instalarea de baze pentru arma rachetă prin interesele securității și apărării Greciei. Aproape în același spirit este comentat interviul și de ziarul de extremă dreaptă „Kathimerini”.

O atenție deosebită acordă interviului ziarul „Avghi” și „Anexartilos Tipos”. Interviul premierului R.P. Române — scrie „Avghi” — prezintă un interes excepțional pentru țara noastră și în special pentru acea parte din Balcani. Domnul Stoica accentuează că și menținerea și în prezent actualitatea importantă sa propunere pe care a făcut-o pentru convocarea conferinței șefilor de guvern ale țărilor balcanice. Este un fapt incontestabil că în cazul cînd guvernele grece și turce nu ar fi formulat obiecțiuni față de propunerea premierului român, o conferință balcanică ar fi putut duce la o slăbire a încordării în regiunea noastră și la o strângere mai mare a relațiilor între țările balcanice în folosul tuturor acestor țări.

Referindu-se la problema Berlinului, ziarul „Washington Post” reproachează guvernului american că are o poziție „foarte curioasă” în această problemă. Ziarul scrie că președintele Eisenhower pare să fie apreciat „dintr-un unghi de vedere oarecum greșit” divergențele de păreri cu Uniunea Sovietică în chestiunea Berlinului.

Dezvoltarea comerțului internațional contribuie la întărirea păcii

LEIPZIG 7 (Agerpres). — TASS transmite: La 6 martie M. G. Peruhin, ambasadour U.R.S.S. în R. D. Germană...

In timpul recepției au avut loc convorbiri animate între N. S. Hrușciov și reprezentanții ai cercurilor de afaceri, oameni politici și fruntași ai vieții publice din diferite țări...

Cuvintarea lui N. S. Hrușciov

Lui N. S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., a spus între altele:

Sintem de a părăsi dezvoltarea comerțului, stabilirea de relații de afaceri, extinderea contactelor între țări au o mare importanță economică, contribuie la cauza întăririi păcii în întreaga lume.

Organizațiile sovietice de comerț exterior, a spus N. S. Hrușciov în continuare, în prezent legăturile de afaceri cu 177 dintre firmele țării capitaliste participante la Tîrgul de Leipzig, printre care 81 de firme din Germania Occidentală, 28 din Anglia, 15 din Franța, 13 din Olanda.

Noi am stabilit bune relații comerciale cu multe țări membre ale țării din Europa occidentală, inclusiv fir-

Dezvoltarea comerțului internațional contribuie la întărirea păcii

LEIPZIG 7 (Agerpres). — TASS transmite: La 6 martie M. G. Peruhin, ambasadour U.R.S.S. în R. D. Germană...

In timpul recepției au avut loc convorbiri animate între N. S. Hrușciov și reprezentanții ai cercurilor de afaceri, oameni politici și fruntași ai vieții publice din diferite țări...

Cuvintarea lui N. S. Hrușciov

Lui N. S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., a spus între altele:

Sintem de a părăsi dezvoltarea comerțului, stabilirea de relații de afaceri, extinderea contactelor între țări au o mare importanță economică, contribuie la cauza întăririi păcii în întreaga lume.

Organizațiile sovietice de comerț exterior, a spus N. S. Hrușciov în continuare, în prezent legăturile de afaceri cu 177 dintre firmele țării capitaliste participante la Tîrgul de Leipzig, printre care 81 de firme din Germania Occidentală, 28 din Anglia, 15 din Franța, 13 din Olanda.

Noi am stabilit bune relații comerciale cu multe țări membre ale țării din Europa occidentală, inclusiv fir-

ÎN PAVILIOANELE TÎRGULUI

LEIPZIG 7 (Agerpres). — TASS Ca și în zilele precedente, Tîrgul Internațional a fost vizitat de numeroase persoane venite din Leipzig și din alte orașe. El a avut caracterul unui târg de schimb, în care au avut loc negocieri de vânzare-cumpărare și schimb de mărfuri.

Examinând exponatele din pavilionul nr. 2, N. S. Hrușciov s-a oprit în fața standurilor concernului vest-german „Phoenix-Rheinrohr”. Directorul comercial Werner Feldkamp i-a dat explicațiile necesare.

Am putea să cumpărăm întreaga dv. producție, a remarcat N. S. Hrușciov. În prezent desfășurăm o gamă largă de construcție de conducte de gaze și avem nevoie de țevi.

Iar noi sintem interesați să vindem țevi Uniunii Sovietice, a spus W. Feldkamp.

În acest pavilion, N. S. Hrușciov a vizitat de asemenea standurile firmei Krupp. El s-a interesat amănunțit de exponatele acestei firme și îndeosebi de macheta uzinei pentru producția de fibre artificiale.

Este mai bine să se fabrică produse chimice decât tutun, a declarat N. S. Hrușciov în cadrul convorbirii pe care a avut-o cu reprezentanții firmei Krupp.

După ce au examinat produsele industriei de construcție de mașini textile din R. D. Germană oaspeșii s-au îndreptat spre pavilionul unde s-a desfășurat realizările în domeniul diferitelor ramuri ale economiei naționale Polonia, Ungaria, Bulgaria, România. Exponatele stărilor democrat-populare — mașini unelte de diferite tipuri, automobile, motociclete, televizoare, mărfuri de larg consum și produse ale industriei alimentare — constituie o măiestrie a ritmului rapid cu care se dezvoltă aceste țări care au pășit pe calea construirii socialismului.

N. S. Hrușciov a vizitat expoziția Iugoslaviei. Stînd de vorbă cu conducătorii expoziției el a transmis popoarelor din Iugoslavia urări de bine.

Macmillan despre vizita sa în U. R. S. S.

LONDRA 7 (Agerpres). — TASS: Lui N. S. Hrușciov la 6 martie în orașul Belfast (Irlanda de nord) Harold Macmillan, primul ministru al Angliei, și-a împărtășit impresiile rezultate din vizita în Uniunea Sovietică.

„În tot timpul șederii noastre în Uniunea Sovietică, a spus Macmillan, am simțit marile eforturi depuse pentru întărirea economiei sovietice, creșterea nivelului de trai și îmbunătățirea modului de viață al poporului. Cred că conducătorii sovietici s-au consacrat întru totul înțelegerii și onorării conflictelor, se așteaptă să fie în cel mai înalt grad rezolvabile. Noi le-am expus în fața noastră în dezvoltarea propriei noastre țări și în îmbunătățirea modului nostru de viață.”

„Așa dar, ambele noastre țări. Acesta este interesul comun și sper că de la el poate izvorî voința spre înțelegere. Dacă vom putea să micșorăm încordarea și să rezolvăm greutățile noastre vom ajunge la coexistența în condiții de înțelegere. Altfel în prezent, cit

furile Austriei, N. S. Hrușciov a fost salutată de directorul Salzbrun. Vizitînd expoziția N. S. Hrușciov a arătat interes deosebit pentru care l-a avut la Moscova cu cancelarul Raab. Portul o deosebită simță cancelarul Raab. Dacă dl. Adenauer ar gândi că și cancelarul Raab, el ar semna Tratatul de pace și în acest fel în cele două state germane. În același timp însă, a subliniat O. Grotewohl, declarăm: Nu vom îngădui lui Adenauer să ne bareze drumul spre un tratat de pace — drum pe care numeroase popoare sînt dispuse să pășească alături de noi.

Nimeni nu are dreptul de a prezenta ostilitate obuză a lui Adenauer față de pace sau discursurile militariste îndreptate către lui Strauss și Schröder drept aiere ale poporului german.

O. Grotewohl în continuare, a spus O. Grotewohl în continuare, poporul dorște ca încheierea Tratatului de pace să garanteze o viață în condiții pașnice și de bunăstare.

Ca și guvernul Uniunii Sovietice, guvernul Republicii Democratice Germane dorște să fie încheiat un tratat de pace cu cele două state germane. În același timp însă, a subliniat O. Grotewohl, declarăm: Nu vom îngădui lui Adenauer să ne bareze drumul spre un tratat de pace — drum pe care numeroase popoare sînt dispuse să pășească alături de noi.

LEIPZIG 7 (Agerpres). — La 7 martie N. S. Hrușciov care a vizitat, în urma invitației guvernului R.D. Germană, Tîrgul de Leipzig, a părăsit Leipzig îndreptîndu-se spre Berlin.

Colectivul micilor expoziții a Republicii Irak a făcut o căldă primire prietenoasă lui N. S. Hrușciov și conducătorilor R. D. Germane.

Conducătorii expoziției au rostit cuvinte de salut în cinstea Uniunii Sovietice și a R. D. Germane, în cinstea păcii în întreaga lume.

Mulțumind pentru primirea caldă și sentimentele de prietenie care i-au fost exprimate, N. S. Hrușciov a spus: Salut pe dl. Kassem pentru curajul și înțelepciunea sa, pentru credința cu care își slujește poporul.

N. S. Hrușciov a arătat că poporul sovietic va sprijini întotdeauna lupta țărilor arabe pentru libertate și independență.

Apoi în clădirea pavilionului sovietic a avut loc o întâlnire între N. S. Hrușciov și reprezentanți a mai multor firme constructoare de mașini din Occident. În cursul convorbirii a fost discutată problema achiziționării de către Uniunea Sovietică a unor tipuri de mașini-unelte. Lui N. S. Hrușciov i-au fost prezentați comercianții străini. El a declarat că sint interesați în continuă largire a comerțului cu Uniunea Sovietică pe baze reciproc avantajoase.

În cursul convorbirii N. S. Hrușciov și-a exprimat speranța că această întâlnire este un bun început.

N. S. Hrușciov a fost de acord cu această unei firme elvețiene de a organiza în Uniunea Sovietică o expoziție de produse ale industriei constructoare de mașini din țările occidentale.

În ce privește însă problemele importante ale securității europene, Germaniei și Berlinului, am constatat o mare deosebire între punctele noastre de vedere. Și totuși eu cred că convorbirile au fost folositoare. Am căpătat fără îndoială o idee mai clară, despre baza poziției Uniunii Sovietice și cred că în prezent rușii înțeleg mai bine decît înainte problema noastră de a aborda aceste probleme.

Dar realizarea importantă constă în aceea că la sfîrșitul vizitei mele cele două țări au fost de acord că va trebui să ne străduim să pășim pe calea tratatelor.

LEIPZIG 7 (Agerpres). — La 7 martie N. S. Hrușciov care a vizitat, în urma invitației guvernului R.D. Germană, Tîrgul de Leipzig, a părăsit Leipzig îndreptîndu-se spre Berlin.

Colectivul micilor expoziții a Republicii Irak a făcut o căldă primire prietenoasă lui N. S. Hrușciov și conducătorilor R. D. Germane.

Conducătorii expoziției au rostit cuvinte de salut în cinstea Uniunii Sovietice și a R. D. Germane, în cinstea păcii în întreaga lume.

Mulțumind pentru primirea caldă și sentimentele de prietenie care i-au fost exprimate, N. S. Hrușciov a spus: Salut pe dl. Kassem pentru curajul și înțelepciunea sa, pentru credința cu care își slujește poporul.

N. S. Hrușciov a arătat că poporul sovietic va sprijini întotdeauna lupta țărilor arabe pentru libertate și independență.

Apoi în clădirea pavilionului sovietic a avut loc o întâlnire între N. S. Hrușciov și reprezentanți a mai multor firme constructoare de mașini din Occident. În cursul convorbirii a fost discutată problema achiziționării de către Uniunea Sovietică a unor tipuri de mașini-unelte. Lui N. S. Hrușciov i-au fost prezentați comercianții străini. El a declarat că sint interesați în continuă largire a comerțului cu Uniunea Sovietică pe baze reciproc avantajoase.

În cursul convorbirii N. S. Hrușciov și-a exprimat speranța că această întâlnire este un bun început.

N. S. Hrușciov a fost de acord cu această unei firme elvețiene de a organiza în Uniunea Sovietică o expoziție de produse ale industriei constructoare de mașini din țările occidentale.

În ce privește însă problemele importante ale securității europene, Germaniei și Berlinului, am constatat o mare deosebire între punctele noastre de vedere. Și totuși eu cred că convorbirile au fost folositoare. Am căpătat fără îndoială o idee mai clară, despre baza poziției Uniunii Sovietice și cred că în prezent rușii înțeleg mai bine decît înainte problema noastră de a aborda aceste probleme.

Dar realizarea importantă constă în aceea că la sfîrșitul vizitei mele cele două țări au fost de acord că va trebui să ne străduim să pășim pe calea tratatelor.

Dezvoltarea comerțului internațional contribuie la întărirea păcii

LEIPZIG 7 (Agerpres). — TASS transmite: La 6 martie M. G. Peruhin, ambasadour U.R.S.S. în R. D. Germană...

In timpul recepției au avut loc convorbiri animate între N. S. Hrușciov și reprezentanții ai cercurilor de afaceri, oameni politici și fruntași ai vieții publice din diferite țări...

Organizațiile sovietice de comerț exterior, a spus N. S. Hrușciov în continuare, în prezent legăturile de afaceri cu 177 dintre firmele țării capitaliste participante la Tîrgul de Leipzig, printre care 81 de firme din Germania Occidentală, 28 din Anglia, 15 din Franța, 13 din Olanda.

Noi am stabilit bune relații comerciale cu multe țări membre ale țării din Europa occidentală, inclusiv fir-

me din R. F. Germană, Anglia, Franța, Italia și din alte țări. N. S. Hrușciov a citat o serie întreagă de societăți din diferite țări, care îndeplinesc cu succes contractele încheiate cu organizațiile sovietice de comerț exterior, sau care în prezent tratative în vederea încheierii unor noi tranzacții reciproc avantajoase.

Comerțul Uniunii Sovietice cu țările capitaliste a crescut în ultimii cinci ani de peste două ori. Comerțul nostru cu țările capitaliste s-ar putea extinde și mai mult dacă în Occident nu s-ar pune obstacole artificiale în calea dezvoltării lui.

Arătînd că politica de discriminare aduce mai multe prejudicii țărilor ale căror cercuri conducătoare duc o asemenea politică, N. S. Hrușciov a spus: comerțul se poate dezvolta în mod normal dacă nu va fi aplicat principiul de a nu face comerț cu mărfurile strategice, dacă nici nu va fi folosit acest termen, deoarece acesta exercită o influență nefastă asupra dezvoltării relațiilor de afaceri.

Apoi N. S. Hrușciov a arătat că un comerț normal implică nu numai vânzarea, ci și cumpărarea mărfurilor. Din această cauză, a arătat el, spre exemplu, în Uniunea Sovietică trebuie să mărească achizițiile de mărfuri din Uniunea Sovietică. Există vaste posibilități pentru aceasta.

Referindu-se la fel de fel de precizări în legătură cu un contract „după genul sovietic”, N. S. Hrușciov a spus: ne pronunțăm cu hotărâre împotriva dumpingului, sintem pentru prețuri echitabile. Uniunea So-

vietică face comerț pe baza prețurilor de pe piața mondială. În încheierea cuvintării sale, N. S. Hrușciov s-a ocupat de problema germană în special de încheierea unui tratat de pace cu Germania.

Considerăm rezonabilă propunerea guvernului R. D. Germane de a se constitui o confederație a celor două state germane și o sprijinim pe deplin.

Intrucît însă o asemenea confederație nu a fost încă constituită, propunem să se semneze un tratat de pace cu cele două state germane existente, rezolvîndu-se astfel o problemă care frămîntă atît de profund întreaga națiune germană.

Referindu-se la vizita președintelui Consiliului de Miniștri al U. R. S. S., O. Grotewohl a spus: Vizita dv. tovarășe Hrușciov, este o vizită de solidaritate încheiată și a prieteniei profunde cu Republica Democrată Germană.

Referindu-se la vizita președintelui Consiliului de Miniștri al U. R. S. S., O. Grotewohl a spus: Vizita dv. tovarășe Hrușciov, este o vizită de solidaritate încheiată și a prieteniei profunde cu Republica Democrată Germană.

Dezvoltarea comerțului internațional contribuie la întărirea păcii

LEIPZIG 7 (Agerpres). — TASS transmite: La 6 martie M. G. Peruhin, ambasadour U.R.S.S. în R. D. Germană...

In timpul recepției au avut loc convorbiri animate între N. S. Hrușciov și reprezentanții ai cercurilor de afaceri, oameni politici și fruntași ai vieții publice din diferite țări...

Organizațiile sovietice de comerț exterior, a spus N. S. Hrușciov în continuare, în prezent legăturile de afaceri cu 177 dintre firmele țării capitaliste participante la Tîrgul de Leipzig, printre care 81 de firme din Germania Occidentală, 28 din Anglia, 15 din Franța, 13 din Olanda.

Noi am stabilit bune relații comerciale cu multe țări membre ale țării din Europa occidentală, inclusiv fir-

me din R. F. Germană, Anglia, Franța, Italia și din alte țări. N. S. Hrușciov a citat o serie întreagă de societăți din diferite țări, care îndeplinesc cu succes contractele încheiate cu organizațiile sovietice de comerț exterior, sau care în prezent tratative în vederea încheierii unor noi tranzacții reciproc avantajoase.

Comerțul Uniunii Sovietice cu țările capitaliste a crescut în ultimii cinci ani de peste două ori. Comerțul nostru cu țările capitaliste s-ar putea extinde și mai mult dacă în Occident nu s-ar pune obstacole artificiale în calea dezvoltării lui.

Arătînd că politica de discriminare aduce mai multe prejudicii țărilor ale căror cercuri conducătoare duc o asemenea politică, N. S. Hrușciov a spus: comerțul se poate dezvolta în mod normal dacă nu va fi aplicat principiul de a nu face comerț cu mărfurile strategice, dacă nici nu va fi folosit acest termen, deoarece acesta exercită o influență nefastă asupra dezvoltării relațiilor de afaceri.

Apoi N. S. Hrușciov a arătat că un comerț normal implică nu numai vânzarea, ci și cumpărarea mărfurilor. Din această cauză, a arătat el, spre exemplu, în Uniunea Sovietică trebuie să mărească achizițiile de mărfuri din Uniunea Sovietică. Există vaste posibilități pentru aceasta.

Referindu-se la fel de fel de precizări în legătură cu un contract „după genul sovietic”, N. S. Hrușciov a spus: ne pronunțăm cu hotărâre împotriva dumpingului, sintem pentru prețuri echitabile. Uniunea So-

vietică face comerț pe baza prețurilor de pe piața mondială. În încheierea cuvintării sale, N. S. Hrușciov s-a ocupat de problema germană în special de încheierea unui tratat de pace cu Germania.

Considerăm rezonabilă propunerea guvernului R. D. Germane de a se constitui o confederație a celor două state germane și o sprijinim pe deplin.

Intrucît însă o asemenea confederație nu a fost încă constituită, propunem să se semneze un tratat de pace cu cele două state germane existente, rezolvîndu-se astfel o problemă care frămîntă atît de profund întreaga națiune germană.

Referindu-se la vizita președintelui Consiliului de Miniștri al U. R. S. S., O. Grotewohl a spus: Vizita dv. tovarășe Hrușciov, este o vizită de solidaritate încheiată și a prieteniei profunde cu Republica Democrată Germană.

Referindu-se la vizita președintelui Consiliului de Miniștri al U. R. S. S., O. Grotewohl a spus: Vizita dv. tovarășe Hrușciov, este o vizită de solidaritate încheiată și a prieteniei profunde cu Republica Democrată Germană.

Dezvoltarea comerțului internațional contribuie la întărirea păcii

LEIPZIG 7 (Agerpres). — TASS transmite: La 6 martie M. G. Peruhin, ambasadour U.R.S.S. în R. D. Germană...

In timpul recepției au avut loc convorbiri animate între N. S. Hrușciov și reprezentanții ai cercurilor de afaceri, oameni politici și fruntași ai vieții publice din diferite țări...

Organizațiile sovietice de comerț exterior, a spus N. S. Hrușciov în continuare, în prezent legăturile de afaceri cu 177 dintre firmele țării capitaliste participante la Tîrgul de Leipzig, printre care 81 de firme din Germania Occidentală, 28 din Anglia, 15 din Franța, 13 din Olanda.

Noi am stabilit bune relații comerciale cu multe țări membre ale țării din Europa occidentală, inclusiv fir-

me din R. F. Germană, Anglia, Franța, Italia și din alte țări. N. S. Hrușciov a citat o serie întreagă de societăți din diferite țări, care îndeplinesc cu succes contractele încheiate cu organizațiile sovietice de comerț exterior, sau care în prezent tratative în vederea încheierii unor noi tranzacții reciproc avantajoase.

Comerțul Uniunii Sovietice cu țările capitaliste a crescut în ultimii cinci ani de peste două ori. Comerțul nostru cu țările capitaliste s-ar putea extinde și mai mult dacă în Occident nu s-ar pune obstacole artificiale în calea dezvoltării lui.

Arătînd că politica de discriminare aduce mai multe prejudicii țărilor ale căror cercuri conducătoare duc o asemenea politică, N. S. Hrușciov a spus: comerțul se poate dezvolta în mod normal dacă nu va fi aplicat principiul de a nu face comerț cu mărfurile strategice, dacă nici nu va fi folosit acest termen, deoarece acesta exercită o influență nefastă asupra dezvoltării relațiilor de afaceri.

Apoi N. S. Hrușciov a arătat că un comerț normal implică nu numai vânzarea, ci și cumpărarea mărfurilor. Din această cauză, a arătat el, spre exemplu, în Uniunea Sovietică trebuie să mărească achizițiile de mărfuri din Uniunea Sovietică. Există vaste posibilități pentru aceasta.

Referindu-se la fel de fel de precizări în legătură cu un contract „după genul sovietic”, N. S. Hrușciov a spus: ne pronunțăm cu hotărâre împotriva dumpingului, sintem pentru prețuri echitabile. Uniunea So-

vietică face comerț pe baza prețurilor de pe piața mondială. În încheierea cuvintării sale, N. S. Hrușciov s-a ocupat de problema germană în special de încheierea unui tratat de pace cu Germania.

Considerăm rezonabilă propunerea guvernului R. D. Germane de a se constitui o confederație a celor două state germane și o sprijinim pe deplin.

Intrucît însă o asemenea confederație nu a fost încă constituită, propunem să se semneze un tratat de pace cu cele două state germane existente, rezolvîndu-se astfel o problemă care frămîntă atît de profund întreaga națiune germană.

Referindu-se la vizita președintelui Consiliului de Miniștri al U. R. S. S., O. Grotewohl a spus: Vizita dv. tovarășe Hrușciov, este o vizită de solidaritate încheiată și a prieteniei profunde cu Republica Democrată Germană.

Referindu-se la vizita președ